

# Sprawozdanie

Wydziału krajowego o rachunkach galic. Kasy oszczędności  
we Lwowie za rok 1901.

## Wysoki Sejmie!

Wydział krajowy w ślad sprawozdania swego z d. 3. grudnia 1901 r. LW. 77.677 **Aleg.** przedkłada /**.** Wysokiemu Sejmowi w myśl N. 37. ustęp drugi statutu galic. Kasy oszczędności we Lwowie, rachunki tejże Kasy za rok 1901.

Rachunki te sporządził naczelny buchalter Kasy, a sprawdziła je szczegółowo Dyrekcyja Kasy i Komisya kontrolująca z trzech członków, wybranych z grona Wydziału Kasy, — mianowicie sprawdzono rzeczzone rachunki szczegółowo z księgą główną i bilansową, z księgami kontroli i inwentarzem, poczem Wydział kasy przyjął je na posiedzeniu swem z 12. kwietnia 1902 r. i uchwalił wniosek do walnego zgromadzenia Towarzystwa Kasy o udzielenie zarządowi Kasy absolutoryum, walne zgromadzenie zaś na posiedzeniu z 22. kwietnia 1902 r., przyjmując powyższe rachunki, uchwaliło wniosek do Wysokiego Sejmu na udzielenie rzeczzonego absolutoryum.

Zarazem uchwaliło walne Zgromadzenie zmianę §. 2. w ustępie trzecim statutu w tym kierunku, iżby wysokość gwarantowanej przez kraj sumy wkładek wynosiła zamiast dotychczasowych 70 milionów koron sumę 100 milionów koron, ewentualnie zaś taką podwyższoną sumę, jaką Wysoki Sejm uchwalić raczy.

Sprawę podwyższenia gwarancyi kraju dla wkładek oszczędności przedstawił już Wydział krajowy Wysokiemu Sejmowi powołanem na wstępie sprawozdaniem z wnioskiem na podwyższenie wspomnianej gwarancyi z dotychczasowych 70 na 80 milionów koron, stosownie zaś do tego, jaką pod tym względem Wysoki Sejm poweźmie uchwałę, nastąpi w konsekwencyi także odpowiednia zmiana § 2. ustęp trzeci statutu obok projektowanej przez Wydział krajowy w powołanem wyżej sprawozdaniu zmiany Art. IV. uchwały Wysokiego Sejmu z 27. lutego 1899 r. (Dz. u. kr. Nr. 35).

Wydział krajowy przeto wnosi:

Wysoki Sejm raczy uchwalić:

1) Sejm przyjmuje do wiadomości sprawozdanie Wydziału krajowego z 3. czerwca 1902. LW. 36.912.

2) Sejm udziela Zarządowi galic. Kasy oszczędności we Lwowie absolutoryum z rachunków tejże Kasy za rok 1901.

**Z Rady Wydziału krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi wraz  
z Wielkiem Księstwem Krakowskiem.**

Marszałek krajowy:

**A. Potocki** w. r.

Sprawozdawca:

**Dr. Józef Wereszczyński** w. r.

Członek Wydziału krajowego.



# ZAMKNIĘCIE RACHUNKÓW

GALICYJSKIEJ

KASY OSZCZĘDNOŚCI

WE LWOWIE

za rok

1901.



# SPRAWOZDANIE WYDZIAŁU.

---



## Szanowne Zgromadzenie!

W myśl § 44. punkt 1. i § 51. punkt 6. statutu galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie Wydział Kasy przedkłada Szanownemu Zgromadzeniu sporządzone przez Dyрекcyę a sprawdzone w myśl §. 58. statutu przez Komisję rewizyjną Wydziału rachunki galic. Kasy oszczędności we Lwowie za rok 1901. i uprasza:

Szanowne Zgromadzenie raczy uchwalić następujący wniosek do Wysockiego Sejmu:

Walne Zgromadzenie Członków Towarzystwa galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie, przyjmując do wiadomości rachunki galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie za rok 1901., wnosi: Wysoki Sejm raczy w myśl §. 38. statutu udzielić Zarządowi galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie absolutorium z rachunków za rok 1901.

We Lwowie, dnia 12. kwietnia 1902.

Z Wydziału galic. Kasy oszczędności we Lwowie:

Przewodniczący:

**Stanisław Niezabitowski** wlr.





# SPRAWOZDANIE DYREKCJI.

---



## Szanowny Wydziale!

W przedłożonem Szanownemu Wydziałowi zamknięciu rachunków za rok 1901. tak, jak w bilansach za trzy poprzednie lata, fundusz rezerwowy użytym być musiał na pokrycie strat przed rokiem 1899. powstałych. Ostatnie zamknięcie wyczerpuje zupełnie ten fundusz, lecz ujawnia w szczegółach normalny i korzystny rozwój Gal. Kasy oszczędności oraz znaczny wzrost nadwyżki z obrotu.

Dochody roku 1901.. bez uwzględnienia odzyskanych strat i niezrealizowanego zysku na kursie papierów wartościowych funduszu obrotowego, wynoszą . . . . . K. 3,253.380·37  
zaś wydatki bez wliczenia strat . . . . . „ 3,194.589 13  
z czego okazuje się nadwyżka . . . . . K. 58.791·24

mimo, że cały dochód z przedsiębiorstw naftowych, objętych rachunkiem interesów w likwidacyi, więc od kwoty K. 8,564,478·49, w rachunek zysków i strat nie wchodzi, lecz użytym został na zmniejszenie tej pozycyi aktywów

Trudne stosunki pieniężne, brak gotówki, niskie kursa papierów wartościowych, które charakteryzowały rok 1899. i 1900., trwały i w roku zeszłym : ułatwiły nam osiągnięcie korzystnego, w danych warunkach, wyniku z obrotu, ale nie powstrzymały napływu gotówki do Gal. Kasy oszczędności. Wprawdzie zwroty z książeczek przewyższyły wkładki o kwotę K. 681.367·09, lecz wzrosły natomiast lokacye instytucyi o K. 3,019.583·30 głównie przez przeniesienie znacznych kwot z wkładek książeczkowych na rachunki bieżące.

Ruch wkładek zwiększył się znów w porównaniu z rokiem poprzednim, i w dziale tym pobrano :

od stron . . . . . 88.265 . . . . . K. 32,354.893·52  
wyplacono stronom . . . . . 96.555 . . . . . „ 33,036.260·61  
załatwiono stron . . . . . 184.820, a obrót  
kapitału wkładowego wynosił . . . . . K. 65,391.154·13  
zaś łączny obrót kasowy dosięgnął kwoty . . . . . 194,042.266·24

Korzystając z niskich kursów, zakupiliśmy do funduszu obrotowego papierów wartościowych za kwotę K. 4,052,829.20, a sprzedaliśmy tylko za K. 538.744.70, i wykazujemy z końcem roku 1901. niezrealizowaną zwyżkę kursową w efektach funduszu obrotowego w kwocie K. 33.689.10, która po myśli §. 14. statutów nie wchodzi w rachunek zysków i strat, lecz tworzy osobny fundusz rezerwowy dla wyrównania różnic kursowych.

W ciągu roku 1901. podano do eskontu weksli na K. 45,622.653.05  
przyjęto . . . . . „ „ 38,733.702.98  
a stan portfela zwiększył się o K. 907.930.82 i wynosił z dniem 31. grudnia 1901. K. 10,412.022.76.

Stan pożyczek hipotecznych i komunalnych wynosił  
z końcem roku 1901. . . . . K. 40.435.325.68  
co w porównaniu ze stanem z 31. grudnia 1900. . . . . 39.557.897.55  
przedstawia przyrost . . . . . K. 877.428.13

W ciągu roku 1901. zaliczono nowych pożyczek:

hipotecznych na dobra	sztuk 5	na	K.	418.500.—
„ „ realności	„ 80	„	„	1 888 900 —
komunalnych	„ 3	„	„	197.000.
razem	sztuk 88	na	K.	2.504.400.—

A ponieważ w tym samym czasie

splacono doraźnie	sztuk 12	na	K. 192 045.28
splacono amortyzacją	sztuk 18	„	751.472 07
przeniesiono na rachunek dóbr i realności nabytych	sztuk 17	„	683.454.52
przezo pozostał wykazany wyżej przyrost			K. 877.428 13

Zaległości procentowe od powyższych pożyczek zmniejszyły się w r. 1901. o K. 168.866.63 w porównaniu z r. 1900, i wynoszą obecnie K. 513 955.01, to jest 1¼% kapitału pożyczek.

Z końcem r. 1900. było 43 hipotek w egzekucyi. W ciągu r. 1901. dano do egzekucyi 49 hipotek; a ponieważ w tymże samym czasie z powodu częściowego lub całkowitego wyrównania zaległości ratałnych cofnięto 34 spraw egzekucyjnych, zaś przymusową sprzedażą nieruchomości załatwiono 32, przeto z końcem r. 1901. pozostało w egzekucyi 26 hipotek.

Z powyższego okazuje się pewien zwrot ku lepszemu w placeniu rat hipotecznych, jakkolwiek w uwzględnieniu trudnych stosunków, w jakich część naszych dłużników hipotecznych znajdowała się, postępowaliśmy przy ściąganiu zaległości ratałnych z jak największą ogłędnością.

Pozycja bilansu „Dobra i realności nabyte“, zwiększyła się w porównaniu z r. 1900. o K. 674.855.25, i wynosi obecnie K. 1,335.112.55; natomiast weksle w procesie zmniejszyły się o K. 703.978.24, i wynoszą K. 1,022.071.87

Jestto wyrazem dalszej realizacji kredytów wekslowych, zabezpieczonych na różnych realnościach, a po dawnym zarządzie Zakładu objętych i tak, dla ratowania naszych wierzytelności z powyższego tytułu, musieliśmy w ciągu r. 1901. nabyć 28 realności, przeważnie we Lwowie i w Zamarstynowie położonych, co z realnościami, nabytymi po koniec r. 1900. w liczbie 28, daje razem 56 realności.

W ciągu r. 1901. sprzedaliśmy 11 realności, zostało zatem w naszym posiadaniu z końcem roku 1901. realności 45, w czym 14 domków robotniczych w Zamarstynowie, 5 gruntów budowlanych, 4 drogi dojazdowe i 22 kamienie czynszowych.

Likwidacya nabytych dawniej dóbr Bratkowice postąpiła o tyle, że sprzedaliśmy lasy i zabudowania folwarczne wraz z 60 morgami gruntów folwarcznych. Parcelacya reszty folwarku jest na ukończeniu i spodziewać się należy, że z tego majątku wyjdziemy ze stratą tylko na procentach. Natomiast dobra Brzostek, kupione w grudniu 1901. na licytacji, pozbyliśmy z zyskiem, który zostanie uwzględniony w zamknięciu rachunkowem za rok 1902.

Dobra i realności nabyte wprowadziliśmy do bilansu z wartościami, na podstawie naszego własnego szacunku wypośrodkowanemi. Nie jest jednak wykluczoną strata z odsprzedaży tych obiektów wobec trwającej dotąd pewnej stagnacyi w obrotach nieruchomościami i wobec mniej korzystnego położenia większej części nabytych przez nas realności.

Dochody z dóbr i realności nabytych figurują w rachunku strat i zysków z kwotą K. 20.305·11, a więc z sumą bardzo małą w stosunku do wysokości odpowiedniego aktywum bilansu. Pochodzi to stąd, że znaczną część realności nabytych objęliśmy w posiadanie dopiero w drugiej połowie r. 1901, a dobra Brzostek, figurujące w bilansie z kwotą K. 254 933·98, dopiero w grudniu 1901., wskutek czego powyższa kwota K. 20.305·11 jest dochodem tylko z części r. 1901.

„Interesa w likwidacyi“, t. j. nasze wierzytelności do ś. p. Stanisława Szczepanowskiego i do firmy W. Wolski i K. Odrzywolski, zmniejszyły się w roku 1901. o kwotę K. 342.917·56, pozostała z potrącenia dalszych nieodzownych wkładów w te przedsiębiorstwa od sumy uzyskanej z netto dochodów.

W połowie r. 1901. zwinęliśmy centralną administracyę tych przedsiębiorstw, która miała swoją siedzibę we Lwowie, i przenieśliśmy ją ze znacznem zaoszczędzeniem kosztów do Schodnicy, a dnia 28. grudnia 1901. nabyliśmy na własność Zakładu kopalnię Schodnicką. Uczyniliśmy to dla uniknięcia znacznych ciężarów podatkowych i dla uzyskania swobodnej dyspozycyi tym obiektem.

Trudność sprzedaży ropy, wywołana jej nadprodukcją, wskutek czego mieliśmy z końcem r. 1901. nagromadzone na kopalni zapasy niesprzedanej ropy, a z drugiej strony konieczność inwestycyi w kopalnię Boryslawską, Kosmacką i Graziowską, bez czego te tereny musiałyby być utracone, spra-



wily, że Interesa w likwidacyi, w całości wzięte, nie dały takiego netto dochodu, jakiegoby w normalnym biegu rzeczy oczekiwać można.

Sprzedaż w mowie będących przedsiębiorstw nie postąpiła wcale naprzód, mimo pertraktacyi z różnymi reflektantami prowadzonych, co przypisać należy głównie temu, że ogólne stosunki pieniężne i przemysłowe nie były i nie są jeszcze dla tego rodzaju transakcyi pomyślne.

We Lwowie, dnia 18. marca 1902.

## **Dyrekcya Galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie:**

*Antym Nikorowicz w. r.*

*Dr. Jan Kanty Steczkowski w. r.*

*Dr. Edward Strojnowski w. r.*

A.

# FUNDUSZ OBROTOWY.



## Spis załączników

do zamknięcia rachunków funduszu obrotowego z dniem 31. grudnia 1901.

1. Ruch kasy za rok 1901.
2. Wykaz efektów funduszu obrotowego.
3. Zestawienie ruchu za rok 1901, w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu z dniem 31. grudnia 1901.
4. Zamknięcie rachunku strat i zysków za rok 1901.
5. Bilans z dniem 31. grudnia 1901.

# Ruch Kasy za rok 1901.

Wyszczególnienie	Pobory		Wypłaty	
	w walucie koronowej			
Zapasy gotówki z dnia 1. stycznia 1901.	165.036	05	—	—
Dobra i realności nabyte	277.177	19	560.192	05
Efekt funduszu obrotowego	387.958	80	2,501.993	50
Interesa w likwidacji	83.064	20	85.746	40
Koszta utrzymania Zakładu	177	39	232.953	66
Koszta utrzymania gmachu	—	—	7.264	21
Lokacje w bankach	4.160.925	52	6,400.918	63
Lombard efektów własnych	4,987.000	—	4,257.808	47
Podatki i należności rządowe	136	14	61.522	08
Pożyczki hipoteczne na dobra	459.032	61	418.500	—
Pożyczki hipoteczne na realności	595.774	42	1,888.900	—
Pożyczki gmin i powiatów	97.821	72	197.000	—
Pożyczki towarzystw zarobkowych i gospodarczych	800	—	—	—
Pożyczki spółek oszczędności i pożyczek	2.300	—	76.000	—
Procenta	2 871.637	47	174.475	88
Prowizye	116.004	46	457	25
Rachunki różne	5,872.574	36	5,509.513	42
Ruchomości	4.382	15	4.339	69
Stacya elektryczna	23.281	15	41.170	74
Weksle	35,831.655	45	37.009.522	71
Weksle w procesie	648.639	90	9.883	58
Wkładki oszczędności	32,354.893	52	33,036.260	61
Wkładki na rachunek bieżący	8,617.272	41	4,775.129	74
Zaliczki na papiery wartościowe	147.888	68	152.316	08
Pozostałość gotówki z dniem 31. grudnia 1901.	—	—	303.564	89
	97.705.433	59	97.705.433	59

## Zestawienie:

Pobory w roku 1901.	97,540.397.54
Wyплаты w roku 1901.	97,401.868.70
Obrót kasowy w roku 1901.	<u>194,942.266.24</u>



# Wykaz efektów funduszu obrotowego.

## Wyszczególnienie efektów

	Pierwszy kupon płatny dnia	Wartość imienna  wal. koron.	Wartość			Wartość ku- ponu bieżą- cego do 31/12. 1901.	
			po kursie	obiegowa			
				w walucie koronowej	kor.		li.
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % austriacka jednolita renta papierowa	1/5. 1902.	1,400,000	—	98,95	1,385,300	66	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % austriacka jednolita renta papierowa	1/2. 1902.	100,000	—	98,90	98,900	33	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % austriacka renta koronowa	1/3. 1902.	250,000	—	95,95	239,875	35	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % obligacye galicyjskiej pożyczki krajowej	1/5. 1902.	10,000	—	93,70	9,370	55	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % obligacye galicyjskiego funduszu propinacyjnego	30/6. 1902.	288,500	—	97,30	280,710	50	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % obligacye pożyczki miasta Lwowa	1/5. 1902.	901,000	—	87,75	790,627	50	
4 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % obligacye pożyczki miasta Lwowa	1/3. 1902.	500,000	—	97,50	487,500	50	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % listy zastawne Banku austro-węgierskiego 50-letnie	1/4. 1902.	200,000	—	99,00	198,000	78	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % listy zastawne galicyjskiego Towarzystwa kredytowego ziemskiego 56-letnie	30/6. 1902.	865,200	—	92,00	795,984	—	
4 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % listy zastawne Banku krajowego	30/6. 1902.	310,000	—	99,00	306,900	—	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % listy zastawne Banku krajowego	30/6. 1902.	900,200	—	92,00	828,184	—	
5 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % obligacye komunalne Banku krajowego II. emisji	1/4. 1902.	168,200	—	101,25	170,302	14	
4 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % obligacye komunalne Banku krajowego III. emisji	1/4. 1902.	425,200	—	98,75	419,885	35	
4 2 <sup>0</sup> / <sub>2</sub> % obligacye komunalne Banku krajowego IV. emisji	1/4. 1902.	100,000	—	92,50	92,500	89	
4 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % listy hipoteczne galicyjskiego Banku hipotecznego	1/5. 1902.	1,172,800	—	97,75	1,146,412	40	
		7,591,100	—		7,250,450	50	
					46,515	70	
					7,296,965	20	

Z doliczeniem wartości kuponów bieżących do 31. grudnia 1901.  
efekta funduszu obrotowego z dniem 31. grudnia 1901. przed-  
stawiają wartość

# Zestawienie

ruchu za r. 1901. w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu  
z dniem 31. grudnia 1901.

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	<b>Stan czynny.</b>				
I.	<b>Kasa:</b>				
	Pozostałość z dniem 31. grudnia 1901. (patrz ruch kasy str. 2). . . . .	.	.	303,564	89
II.	<b>Gmach własny:</b>				
	Z dniem 1. stycznia 1901. przeniesiono z fun- duszu rezerwowego . . . . .	.	.	2,110,476	10
III.	<b>Rozszerzenie stacji elektrycznej:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901., przeniesiony z funduszu rezerwowego . . . . .	45,911	46		
	W ciągu roku 1901. zaliczono na ten rachunek	24,697	67		
	łącznie . . . . .	70,609	13		
	W tymże czasie pobrano . . . . .	56	—		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	70,553	13
IV.	<b>Pożyczki hipoteczne na dobra:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . sztuk 158	17,189,485	05		
	W ciągu roku 1901. zaliczono . . » 5	418,500	—		
	łącznie . . . sztuk 163	17,607,985	05		
	W ciągu roku 1901. spłacono . . » 2	459,032	61		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. sztuk 161	.	.	17,148,952	44
V.	<b>Pożyczki hipoteczne na realności:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . sztuk 1454	19,935,938	34		
	W ciągu roku 1901. zaliczono . . . 80	1,888,900	—		
	łącznie . . . sztuk 1534	21,824,838	34		
	W ciągu roku 1901. spłacono . . » 43	1,070,117	54		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . sztuk 1491	.	.	20,754,720	80
	Do przeniesienia . . . . .	.	.	40,388,267	36

Pozycja bilansu	W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor. h.
	Z przeniesienia . . . . .	.	.	40.388,267 36
VI.	<b>Reszty cen kupna dóbr i realności od- sprzedanych :</b>			
	Przy hipotece dóbr i realności, w ciągu roku 1901. odsprze- danych, pozostawiono . . . sztuk 11	302.000	—	
	W ciągu roku 1901. spłacono . . . —	7 500	—	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . sztuk 11	.	.	294 500 —
VII.	<b>Pożyczki gmin i powiatów :</b>			
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . sztuk 52	2,432.474	16	
	W ciągu roku 1901. zaliczono . . . 3	197.000	—	
	łącznie . . . sztuk 55	2,629.474	16	
	W ciągu roku 1901. spłacono . . . » 2	97.821	72	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . sztuk 53	.	.	2,531.652 44
VIII.	<b>Pożyczki товариств zarobkowych i gosp.:</b>			
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . sztuk 2	8.300	—	
	W ciągu roku 1901. spłacono . . . » —	800	—	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . sztuk 2	.	.	7.500 —
IX.	<b>Pożyczki spółek oszczędności i pożyczek :</b>			
	W ciągu roku 1901. zaliczono . . sztuk 13	76.000	—	
	W ciągu tegoż roku spłacono . . . » —	2.300	—	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . sztuk 13	.	.	73.700 —
X.	<b>Zaliczki na zastaw terminowy efektów :</b>			
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . . stron 49	44.587	49	
	i podkład w efektach war- tości imiennej . . . 66.315—			
	W ciągu roku 1901. za- liczono dla . . . . . » 85	74.270	—	
	i przyjęto efekta wartości imiennej . . . . . 110.414.33			
	Do przeniesienia . . 176.729.33 stron 134	118.857	49	43.295.619 80

Pozycja bilansu	W walucie koronowej			
	kor.	h.	kor.	h.
Z przeniesienia . 176.729·33 stron	118.857	49	43.295.619	80
W ciągu roku 1901. po- brano od . . . . . 51	59.000	24		
i wydano efekta wartości imiennej . . . . . 94.947·38				
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . . stron 83			59.857	25
i podkład w efektach war- tości imiennej . . . . 81.781·95				
<b>XI. Rachunki bieżące pokryte efektami:</b>				
Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . . rach. 22	162.753	50		
i podkład w efektach war- tości imiennej . . 1.000.048·95				
W ciągu roku 1901. za- liczono . . . . .	78.097	83		
dopisano procentów . . . . .	8.492	78		
i przyjęto efekta war- tości imiennej . . 79.810·05				
łącznie . . 1.079.859— rach. 22	249.344	11		
W ciągu roku 1901. po- brano na spłatę . . . . .	84.363	11		
zwinięto rachunków . . . . . 3				
i wydano efekta wartości imiennej . . . . . 304.913·83				
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . . rach. 19	164.981	—		
w czym 16 stron winno . . . . .			165.337	—
zaś 1 strona ma do za- dania . . . . . 356				
i podkład w efektach war- tości imiennej . . . 774.945·17				
<b>XII. Eskontowane obce:</b>				
W ciągu roku 1901. eskontowano efekta wy- losowane i kupony w kwocie . . . . .	6.137	24		
W tymże czasie zrealizowano . . . . .	5.816	74		
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .			320	50
Do przeniesienia . . . . .			43.521.134	55





Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	Z przeniesienia:				
	Stan efektów z d. 31. grudnia 1901. nom. 7,591.100	7,250.450	50	53,933.157	31
	Z doliczeniem wartości kuponów bieżących do dnia 31. grudnia 1901. . . . .	46.515	70		
	wartość efektów wynosi łącznie, jak wykaz szczegółowy strona 3. . . . .	.	.	7 296.966	20
XV.	<b>Lokacje w bankach:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	1,546.111	30		
	W ciągu roku 1901. ulokowano w bankach .	7,767.295	25		
	z procentów dopisanych przybyło . . . . .	119.999	23		
	łącznie . . .	9,433.405	78		
	W ciągu roku 1901. podjęto z banków . . .	8,194.578	78		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	1,238.827	
XVI.	<b>Procenta zaległe z dniem 31. grudnia 1901.:</b>				
	od pożyczek hipotecznych na dobra . . . . .	233.039	60		
	od pożyczek hipotecznych na realności . . .	277.587	07		
	od reszt cen kupna . . . . .	2.270	84		
	od pożyczek gmin i powiatów . . . . .	3.328	34		
	od zastawów . . . . .	114	30		
	Stan zaległości procentowych z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	516.340	15
XVII.	<b>Dobra i realności nabyte:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	660.257	30		
	W ciągu roku 1901. na zakupno dóbr i real- ności, obciążonych wierzytelnościami Za- kładu, wydano . . . . .	1,445.071	15		
	łącznie . . . . .	2,115.328	45		
	W ciągu roku 1901. pobrano na rachunek od- sprzedaży dóbr i realności nabytych . . . . . 736.973.59				
	odpisano przez rachunek strat i zysków za rok 1901. . . . . 44.599.99	781.573	58		
	Do przeniesienia . . . . .	1,333.754	87	62,985.290	66

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	Z przeniesienia:				
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	1,333.754	87	62,985.290	66
	Na to saldo składają się dłużnicy z kwotą . . . . .	.	.	1,335.112	55
	zaś pozostałość na rachunku dóbr i realności odsprzedanych, przeznaczona na pokrycie reszty wydatków z tytułu nabycia i posiadania tych hipotek, wynosi . . . .	1.357	68		
XVIII.	<b>Weksle w procesie:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	1,725.867	06		
	W ciągu roku 1901. oddano do zaskarżenia 118 weksli na kwotę . . . . .	906.428	—		
	wyłożono na kosztą kwotę . . . . .	49.221	41		
	i dopisano tytułem procentów kwotę . . . . .	36.510	15		
	łącznie . . . . .	2,718 026	62		
	W ciągu roku 1901. pobrano:				
	na spłatę kapitału i kosztów . . . . . 1,184.314·79				
	na spłatę procentów . . . . . 36.510·15				
	odpisano przez rachunek strat i zysków za rok 1901. . . . . 261.198·78				
	odpisano z rezerwy na pokrycie dubiosów . . . . . 215.000·—	1,697.023	72		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	1,021.002	90		
	Na to saldo składają się dłużnicy z kwotą . . . . .	.	.	1,022.071	87
	zaś pozostałość na wekslach spłaconych, przeznaczona na pokrycie kosztów procesowych, wynosi . . . . .	1.068	97		
XIX.	<b>Interesa w likwidacyi:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	8,907.396	05		
	W ciągu roku 1901. zaliczono . . . . .	510.214	21		
	łącznie . . . . .	9,417.610	26		
	W tymże czasie pobrano . . . . .	853.131	77		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	8,564.478	49
	Do przeniesienia . . . . .	.	.	73,906.953	57

Pozycja bilansu	W walucie koronowej			
	kor.	h.	kor.	h.
Z przeniesienia . . . . .	.	.	73,906.953	57
<b>XX. Różni dłużnicy:</b>				
związek galicyjskich producentów ropy . . . . .	224.224	70		
skup obcych pretensyj hipotecznych . . . . .	136.664	22		
wadya licytacyjne . . . . .	4.800	—		
rachunek żyrowy w Banku austr.-węg. . . . .	1.000	—		
rachunek czekowy w pocztowej Kasie oszczędności . . . . .	35.809	87		
zaliczki na płace urzędników i woźnych . . . . .	14.235	30		
zaliczki syndyka na koszty procesowe . . . . .	1.735	88		
zaliczki do kasy podręcznej . . . . .	369	11		
protesty wekslowe . . . . .	40	—		
rachunki różnych osób . . . . .	173.152	33		
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	592.031	41
<b>XXI. Ruchomości:</b>				
Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	59.946	85		
W ciągu roku 1901. dokupiono za kwotę . . . . .	2.694	40		
łącznie . . . . .	62.641	25		
W tymże czasie pobrano od stron za druki . . . . .	4.621	02		
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	58.020	23
<b>XXII. Rachunki przechodnie:</b>				
zwrot należny z tytułu nadpłaconych podatków wyrównany w roku 1901. wydatek na rachunek utrzymania Zakładu za rok 1902. . . . .	69.701	73		
zaległe należności od konsumentów światła elektrycznego . . . . .	37	05		
zainkasowane w roku 1902. dochody z dóbr i realności nabytych, przypadające na dobro roku 1901. . . . .	20.393	60		
zaległe należności za przechowanie depozytów obcych . . . . .	12.345	36		
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	102	72		
	.	.	102.580	46
<b>XXIII. Strata za rok 1901.:</b>				
patrz rach. strat i zysków za rok 1901. str. 15. . . . .	.	.	213.653	53
<b>Stan czynny bilansu z dniem 31. grudnia 1901.</b>	.	.	74,873.239	20



Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	<b>Stan bierny.</b>				
XXIV.	<b>Wkładki oszczędności:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. książeczek 77.154	67,089.936	59		
	W ciągu roku 1901.:				
	przyjęto wkładki od 88,265 stron . . . . .	32,354.893	52		
	i wydano nowych książeczek . . . . . 26.820				
	dopisano do kapitału nieodebrane z dniem 30. czerwca i 31. gru- dnia 1901. procenta . . . . .	2,523.918	91		
	łącznie . . . książeczek 103.974	101,968.749	02		
	W tymże czasie:				
	zwrócono 96.555 stronom . . . . .	33,036.260	61		
	i ściągnięto z obiegu książeczek . . . 22.219				
	Stan z dn. 31. grudnia 1901. książeczek 81.755			68,932.488	41
	W ciągu roku 1901. załatwiono ogó- łem 184.820 stron.				
XXV.	<b>Wkładki na rachunek bieżący:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	789.669	77		
	W ciągu r. 1901. pobrano . . . 11,367.239.41				
	i dopisano procentów . . . . . 132,499.17	11,499.738	58		
	łącznie . . . . .	12,289.408	35		
	W tymże czasie wypłacono . . . . .	8,480.155	28		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .			3,809.253	07
XXVI.	<b>Giro-obligo z weksli reeskontowanych:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . sztuk 58	82.609	61		
	W ciągu roku 1901. reeskontowano » 2.101	2,915.607	43		
	łącznie . . . sztuk 2.159	2,998.217	04		
	Do dnia 31. grudnia 1901. wykupiono » 1.960	2,746.799	74		
	Z dniem 31. grudnia 1901. pozo- stało w reeskoncie . . . . . sztuk 199			251.417	30
XXVII.	<b>Lombard efektów własnych:</b>				
	W ciągu roku 1901. na lombard efektów wła- snych pobrano . . . . .	4,987.000	—		
	W tymże czasie spłacono . . . . .	4,237.000	—		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .			750.000	—
	Do przeniesienia . . . . .			73,743.158	78

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	Z przeniesienia . . . . .	.	.	73.743.158	78
XXVIII.	<b>Rezerwy specjalne:</b>				
	na pokrycie różnicy kursu efektów: nadwyżkę zysku rachunkowego na różnicy kursu efektów z dn. 31. grudnia 1901. . . . .				
	39.454,10				
	ponad stratę rachunkową . . .				
	5.765—				
	w myśl §. 14. statutu przelano do odrębnego funduszu . . . . .	33.689	10		
	na pokrycie dubiosów: z rezerwy wynoszącej dnia 1. stycznia 1901. . . . .				
	552.000—				
	w ciągu roku 1901. użyto: na umorzenie weksła zaginionego w roku 1899. . . . .				
	160.000—				
	na częściowe umorzenie strat za rok 1901. na wekslach w procesie				
	215.000— 375.000—				
	a na nowy rok przeniesiono resztę w kwocie .	177.000	—		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	210.689	10
XXIX.	<b>Różni wierzyciele:</b>				
	fundusz dyspozycyjny dyrekeji . . . . .	109	24		
	fundusz sporny dawnej fundacji pamiątkowej	332.890	65		
	wierzyciele z rków bieżących pokrytych efe- ktami, jak pod pozycją XI. . . . .	356	—		
	rachunki bieżące z pożyczek hipotecznych .	9.765	21		
	kaucye z pożyczek hipotecznych . . . . .	110.727	70		
	kaucye wekslowe . . . . .	8.372	41		
	pozostałość na rku dóbr i realności odsprze- danych, jak pod pozycją XVII. . . . .	1.357	68		
	pozostałość na rku weksli w procesie spłaco- nych, jak pod pozycją XVIII. . . . .	1.068	97		
	należitości stemplowe od zastawów . . . . .	14	10		
	rachunki różnych osób . . . . .	129.902	44		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	594.564	40
	Do przeniesienia . . . . .	.	.	74.548.412	28

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	Z przeniesienia . . . . .	.	.	74,548.412	28
XXX.	<b>Rachunki przechodnie:</b>				
	przypadające do uregulowania w roku 1902. wydatki za rok 1901.:				
	na rachunek utrzymania Zakładu . . . . .	2.192.48			
	na rachunek utrzymania gmachu . . . . .	287.60			
	na rachunek ruchu stacyi elektry- cznej . . . . .	3.075.32			
	procent należny od lombardu do dnia 31. grudnia 1901. . . . .	356.25	5.911	65	
	pobraane w roku 1901. należności przypadające na rok 1902.:				
	z rachunku dóbr i realności naby- tych . . . . .	2.737.19			
	z rachunku prowizyj . . . . .	22.74	2.759	93	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901 . . . . .	.	.	8.671	58
XXXI.	<b>Procenta pobrane na rok 1902.:</b>				
	od pożyczek hipotecznych na dobra . . . . .	69.651	42		
	od pożyczek hipotecznych na realności . . . . .	126.698	44		
	od reszt cen kupna . . . . .	455	33		
	od pożyczek gmin i powiatów . . . . .	32.812	02		
	od pożyczek towarzystw zarobkowych i go- spodarczych . . . . .	69	37		
	od pożyczek spółek oszczędności i pożyczek . . . . .	1.177	19		
	od zastawów . . . . .	273	81		
	od weksli . . . . .	85.017	76		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	316.155	34
	<b>Stan bierny bilansu z dn. 31. grudnia 1901.</b>	.	.	74,873.239	20

# Zamknięcie rachunku

za rok

W y d a t k i	W walucie koronowej			
	koron	h.	koron	h.
<b>Procenta wypłacone i dopisane:</b>				
od wkładek oszczędności:				
wypłacone w ciągu roku 1901.	124.869	64		
skapitalizowane dnia 30. czerwca				
i 31. grudnia 1901.	2.523.918	91	2.648.788	55
od wkładek na rachunek bieżący			132.499	17
od rachunków bieżących i kaucyj z pożyczek				
hipotecznych			5.178	74
od weksli reeskontowanych			10.120	25
od lombardu efektów własnych			21.164	72
			2.817.751	43
<b>Prowizye wypłacone</b>			331	80
<b>Koszta utrzymania Zakładu:</b>				
płace stałe i dodatki funkcyjne	145.516	64		
koszta ogólne	125.942	91	271.459	55
<b>Koszta utrzymania gmachu</b>			11.238	09
<b>Koszta ruchu stacyi elektrycznej</b>			39.582	53
<b>Podatki i należitości rządowe:</b>				
podatek rentowy	40.948	77		
podatek osobisto-dochodowy i pen-				
syjny za funkcyonaryuszów	5.554	24		
należytość ekwiwalentowa od majątku				
nieruchomego	5.600	—		
podatki od gmachu własnego	2.122	72	54.225	73
od tego zwroty otrzymane:				
w podatku zarobkowym	33.273	93		
w należitości stemplowej od zmian				
w elacie	77	50	33.351	43
			20.874	30
<b>Straty i odpisy:</b>				
na dobrach i realnościach nabytych			44.599	99
na skupie obcych pretensyj hipotecznych			10.383	58
na wekslach:				
straty odpisane	261.198	78		
straty odzyskane w ciągu roku 1901.	10.386	15	250.812	63
			305.796	20
			3,467.033	90

Kasyer:

Wiktor Osiadacz.

Likwidator:

Leopold Wilimowski.

We Lwowie, dnia

Komisya rewizyjna Wydziału:

Eugeniusz Pierożyński.

Dr. Jarosław Kułaczkowski.

Dr. Adolf Lilien.





# Bilans

## z dniem 31.

Pozycja bilansu	S t a n e z y n n y	Koron	h.
I.	Kasa	303,564	89
II.	Gmach własny	2,110,476	10
III.	Rozszerzenie stacyi elektrycznej	70,553	13
IV.	Pożyczki hipoteczne na dobra	17,148,952	44
V.	Pożyczki hipoteczne na realności	20,754,720	80
VI.	Reszty cen kupna dóbr i realności odsprzedanych	294,500	—
VII.	Pożyczki gmin i powiatów	2,531,652	44
VIII.	Pożyczki towarzystw zarobkowych i gospodarczych	7,500	—
IX.	Pożyczki spółek oszczędności i pożyczek	73,700	—
X.	Zaliczki na zastaw terminowy efektów	59,857	25
XI.	Rachunki bieżące pokryte efektami	165,337	—
XII.	Eskontowane obce	320	50
XIII.	Weksle:		
	w portfelu	10,160,605.46	
	w reeskoncie	251,417.30	
		10,412,022	76
XIV.	Efektu funduszu obrotowego	7,296,966	20
XV.	Lokacje w bankach	1,238,827	—
XVI.	Procenta zaległe z dniem 31. grudnia 1901.	516,340	15
XVII.	Dobra i realności nabyte	1,335,112	55
XVIII.	Weksle w procesie	1,022,071	87
XIX.	Interesa w likwidacyi	8,564,478	49
XX.	Różni dłużnicy	592,031	41
XXI.	Ruchomości	58,020	23
XXII.	Rachunki przechodnie	102,580	46
XXIII.	Strata za rok 1901.	213,653	53
		74,873,239	20

Kasyer:  
Wiktor Osiałacz.

Likwidator:  
Leopold Wilimowski.

We Lwowie, dnia

Łomisa rewizyjna Wydziału:

Eugeniusz Pierożyński.

Dr. Jarosław Kutaczkowski.

Dr. Adolf Lilien.







B.

# FUNDUSZ REZERWOWY.



## Spis załączników

do zamknięcia rachunków funduszu rezerwowego z dniem 31. grudnia 1901.

1. Wykaz efektów funduszu rezerwowego.
2. Zestawienie ruchu za rok 1901. w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu z dniem 31. grudnia 1901.
3. Rachunek strat i zysków za rok 1901.
4. Bilans z dniem 31. grudnia 1901.



# Wykaz efektów funduszu rezerwowego.

Wyszczególnienie efektów	Pierwszy kupon płatny dnia	Wartość imienna		Wartość			Wartość ku- ponu bież. do 31.12. 1901.
		wał. koron. kor.	h.	po kursie ‰	obiegowa		
					kor.	h.	
4 <sup>o</sup> austriackie losy państwowe z roku 1860 :							
a) sztuki po kor. 1000 <sup>00</sup> . . . . .	15. 1902.	25,000	—	141.75	35,437	50	203 22
b) sztuki po kor. 200 <sup>00</sup> . . . . .	15. 1902.	6,000	—	171.25	10,275	—	—
Akcy Banku austro-węgierskiego (sztuk 20) . . . . .	II. 1901.	28,000	—	1,692 <sup>25</sup> )	31,800	—	696 11
4 <sup>o</sup> listy zastawne galic. Towarz. kredytowego ziem. 56-letnie . . . . .	30.6. 1902.	144,000	—	92.00	132,480	—	—
		203,000	—		209,992	50	899 33
Z doliczeniem wartości kuponów bieżących do 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	.	.	899	33	
efekta z dniem 31. grudnia 1901. przedstawiającą wartość . . . . .	.	.	.	.	210,891	83	

# ZESTAWIENIE

ruchu za r. 1901. w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu  
z dnem 31. grudnia 1901.

Pozycja bilansu		W walucie koronowej					
		kor.	h.	kor.	h.		
	<b>Stan czynny.</b>						
I.	<b>Kasa w rachunku bieżącym u Zakładu:</b>						
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	20,571	80				
	W ciągu roku 1901. wpłynęło:						
	za efektu wylosowane . . . . .	464	—				
	za kupony od efektów . . . . .	8,098	—				
	za procent od rachunku bieżącego . . . . .	1,094	25				
	na rachunek strat odzyskanych z przyznanej sądownie kau- cyi służbowej . . . . .	9,086	97				
	za aktywa przeniesione do fun- duszu obrotowego z walutą dnia 31. grudnia 1900.:						
	gmach własny . . . . .	2,110	476	10			
	rozszerzenie stacyi elektrycznej . . . . .	45,911	46				
	należitości od konsumentów światła elektrycznego . . . . .	8,865	66	2,183	996	44	
	łącznie . . . . .	2,204	568	24			
	W tymże czasie wypłacono:						
	na zakupno efektów . . . . .	109,403	28				
	na podatki . . . . .	79	30				
	na wyrównanie zaległych należy- tości z roku 1900. z tytułu utrzymania gmachu i ruchu stacyi elektrycznej . . . . .	1,042	03				
	funduszowi obrotowemu z wa- lutą dnia 31. grudnia 1900.:						
	na pokrycie straty bilansowej za rok 1900. . . . .	2,088	601	63			
	i kaucyę z rachunku rozsze- rzenia stacyi elektrycznej . . . . .	2,000	—	2,201	126	24	
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .					3.442	—
	Do przeniesienia . . . . .					3.442	—

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		kor.	h.	kor.	h.
	% przeniesienia . . . . .	.	.	3.442	—
II.	<b>Efakta funduszu rezerwowego:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . nom. 84.800	101.736	—		
	W ciągu roku 1901.:				
	zakupiono . . . . . » 118.600	108.234	20		
	na wyższe kursu z dniem 31. gru- dnia 1901. zyskano . . . . .	680	30		
	łącznie . . . nom. 203.400	210.650	50		
	W ciągu roku 1901. zrealizowano wylosow. <u>nom. 400</u> za 464.—				
	ze stratą . . . . . 194.— » 400	658	—		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . nom. 203.000	209.992	50		
	% doliczeniem wartości kuponów bieżących do dnia 31. grudnia 1901. . . . .	899	33		
	wartość efektów z dniem 31. grudnia 1901. wynosi łącznie jak wykaz szczegółowy str. 21.	.	.	210.891	83
	<b>Stan czynny bilansu z d. 31. grudnia 1901.</b>	.	.	214.333	83
	<b>Stan bierny.</b>				
III.	<b>Fundusz rezerwowy:</b>				
	Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	2,285.420	94		
	W roku 1901. przybyło:				
	z nadwyżki dochodów własnych . 8.020.55				
	ponad wydatki i straty własne . 273.30	7.747	25		
	z realizacji przyznanej sądownie kaucyi służ- bowej . . . . .	9 086	97		
	łącznie . . . . .	2,302.255	16		
	W roku 1901. wydano funduszowi obrotowemu na umorzenie straty bilansowej za rok 1900.	2,088.601	63		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	213.653	53
IV.	<b>Rezerwa na pokrycie różnicy kursu efektów:</b>				
	nadwyżkę zysku rachunkowego, otrzymaną z przeliczenia wartości efektów z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	2.720	30		
	ponad stratę rachunkową, z tegoż tytułu wy- nikłą . . . . .	2.040	—		
	w myśl §. 14. statutu przelano do funduszu odrębnego . . . . .	.	.	680	30
	<b>Stan bierny bilansu z dn. 31. grudnia 1901.</b>	.	.	214.333	83



# Rachunek strat i zysków funduszu rezerwowego

za rok 1901.

WYDATKI		Wal. koron.		DOCHODY		Wal. koron.	
		kor.	h.			kor.	h.
Podatki i należności rządowe . . .		79	50	Procent od rachunku bieżącego . . .		1.094	25
Strata na różnicy kursu efektów . . .		194	—	Kupony od efektów . . . . .		6.926	30
Strata bilansowa funduszu obrotowego za rok 1900. . . . .		2.088 601	68	Straty odzyskane . . . . .		9.086	97
				Strata przez ubytek funduszu za rok 1901. .		2.071.767	41
		2 088.874	93			2.088.874	93

## Bilans funduszu rezerwowego

z dniem 31. grudnia 1901.

Poz. bilansu	Stan czynny	Wal. koron.		Poz. bilansu	Stan bierny	Wal. koron.	
		kor.	h.			kor.	h.
I. Kasa . . . . .		3.442	—	III. Fundusz rezerwowy		213.653	53
II. Efekta funduszu rezerwowego . . .		210.891	83	IV. Rezerwa na pokrycie różnicy kursu efektów . . . . .		680	30
		214.333	83			214.333	83

We Lwowie dnia 31. grudnia 1901.

Kasyer:

Wiktory Osindacz.

Likwidator: Leopold Witkowski.

Komisya rewizyjna Wydziału:

Engeniusz Pierożyński, Dr. Józef Kuczkowski,

Dr. Adolf Elian.

Dyrektor Gł. Kasy Oszołga nosi:

Antym Nikorowicz, Dr. Jan Kandy Steczkowski, Karol Csanderu.

Dyrektor:

Dr. Edward Stojnowski,

Zastępca dyrektora:

Nazwy buchalter:

C.

# FUNDUSZ EMERYTURY.



## Spis załączników

do zamknięcia rachunków funduszu emerytury z dniem 31. grudnia 1901.

1. Wykaz efektów funduszu emerytury.
2. Zestawienie ruchu za rok 1901. w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu z dniem 31. grudnia 1901.
3. Rachunek strat i zysków za rok 1901.
4. Bilans z dniem 31. grudnia 1901.





# Wykaz efektów funduszu emerytury.

## Wyszczególnienie efektów

	Pierwszy kupon płatny dnia	Wartość imienna		Wartość			Wartość ku- ponu bież. do 31.12.1901.
		wal. koron	kor.	h.	kor.	h.	kor.
		kor.	h.	kor.	h.	kor.	h.
4% austriackie losy państwowe z roku 1860.:							
a) sztuki po koron 1000.—	15. 1902.	4.000	—	141.75	5.670	—	53 75
b) sztuki po koron 200.—	15. 1902.	4.200	—	171.25	7.192	50	
4-2% austriacka jednolita renta papierowa z roku 1868.	15. 1902.	14.000	—	98.95	13.853	—	96 36
4% obligacye pożyczki miasta Lwowa z roku 1896.	15. 1902.	7.000	—	87.75	6.142	50	45 88
4 1/2% obligacye pożyczki miasta Lwowa z roku 1900.	13. 1902.	10.200	—	97.50	9.945	—	151 72
4% obligacye galicyjskiego funduszu propinacyjnego	30/6. 1902.	80.000	—	97.30	77.840	—	—
4% listy zastawne galic. Tow. kredytowego ziem. 56-letnie	30/6. 1902.	284.000	—	92.00	261.280	—	—
5% obligacye komunalne Banku krajowego II. emisji	1/4. 1902.	200.000	—	101.25	202.500	—	2.472 22
4 1/2% obligacye komunalne Banku krajowego III. emisji.	1/4. 1902.	45.000	—	98.75	44.437	50	500 62
4 1/2% listy hipoteczne galicyjskiego Banku hipotecznego.	15. 1902.	190.000	—	97.75	185.725	—	1.401 25
		838.400	—		814.585	50	4.721 80
Z doliczeniem wartości kuponów bieżących do 31. grudnia 1901.	.	.	.	.	4.721	80	
efekta z dniem 31. grudnia 1901. przedstawiają wartość.	.	.	.	.	819.307	30	

# ZESTAWIENIE

ruchu za r. 1901. w poszczególnych rachunkach bilansu oraz ich stanu  
z dniem 31. grudnia 1901.

Pozycja bilansu	W walucie koronowej			
	koron	h.	koron	h.
<b>Stan czynny.</b>				
I. <b>Kasa</b> w rachunku bieżącym u Zakładu:				
Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	4.342	03		
W ciągu roku 1901. wpłynęło do kasy:				
od dyrektorów, urzędników i woźnych wpłaty . . . . .	4.449	20		
za efekta spieniężone i wylo- sowane . . . . .	27.316	—		
za kupony od efektów . . . . .	36.033	50		
za procent od rachunku bie- żącego . . . . .	637	60		
od funduszu obrotowego zwrot dodatku do pensyi jednego emeryta za lata 1899. i 1900. . . . .	2.033	33	70.469	63
łącznie . . . . .	74.811	66		
W tymże czasie wypłacono:				
na pensye emerytów, wdów i sierót . . . . .	20.775	99		
na zakupno efektów . . . . .	45.532	46		
na podatki i należności rzą- dowe . . . . .	357	71	66.666	16
Pozostałość na rachunku bieżącym z dniem 31. grudnia 1901. . . . .			8.145	50
II. <b>Efekta</b> funduszu emerytury:				
Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . nom. 818.200	794.244	—		
W ciągu roku 1901.: zakupiono . . . . .	45.299	10		
zyskano:				
na wylosowaniu . . . . .	183	—		
na spieniężeniu . . . . .	54	—		
na zwwyżce kursu dnia 31. grudnia 1901. . . . .	2.121	40	2.358	40
łącznie . . . . nom. 865.600	841.901	50		
W tymże czasie:				
zrealizo- wano wy- losowane nom. 21.200 za 21.232— spienie- żono . . . . .	6.000	6.084	27.200	27.316
Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . nom. 838.400	814.585	50		
Z doliczeniem wartości kuponów bieżących do dnia 31. grudnia 1901. . . . .	4.721	80		
wartość efektów z dniem 31. grudnia 1901. wynosi łącznie, jak wykaz szczegółowy str. 27.			819.307	30
Do przeniesienia . . . . .			827.452	80

Pozycja bilansu		W walucie koronowej			
		koron	h.	koron	h.
	Z przeniesienia . . . . .	.	.	827.452	80
III.	<b>Rachunek przechodni:</b> należne za rok 1901. wpłaty do funduszu. przypadające do ściągnięcia w roku 1902. .	.	.	400	---
	<b>Stan czynny bilansu z dniem 31. grudnia 1901.</b>	.	.	827.852	80
	<b>Stan bierny.</b>				
IV.	<b>Fundusz emerytury:</b> Stan z dnia 1. stycznia 1901. . . . .	803.120	33		
	Przyrost, jak rachunek strat i zysków za rok 1901. str. 30 . . . . .	24.732	47		
	Stan z dniem 31. grudnia 1901. . . . .	.	.	827.852	80
	<b>Stan bierny bilansu z dniem 31. grudnia 1901.</b>	.	.	827.852	80



# Rachunek strat i zysków funduszu emerytury

Za rok 1901.

WZDAŃKI		Wal. koron.		DOCHODY		Wal. koron.	
		kor.	h.			kor.	h.
Pensye emerytów, wdów i sierót	.	18.742	66	Wpłaty dyrektorów, urzędników i woźnych	.	4.849	20
Podatki i należności rządowe	.	357	71	Kupony od efektów	.	35.987	64
Przyrost z nadwyżki doch. własnych za r. 1901.	.	24.732	47	Zysk na różnicy kursu efektów	.	2.358	40
				Procent od rachunku bieżącego	.	637	60
		43.832	84			43.832	84

## Bilans funduszu emerytury

z dniem 31. grudnia 1901.

Pozycja bilansu		Wal. koron.		Pozycja bilansu		Wal. koron.	
Stan czynny		kor.	h.	Stan bierny		kor.	h.
I.	Kasa . . . . .	8.145	50	IV.	Fundusz emerytury . . . . .	827.852	80
II.	Efektu funduszu emerytury . . . . .	819.307	30			827.852	80
III.	Rachunek przechodni . . . . .	400	—				
		827.852	80				

We Lwowie, dnia 31. grudnia 1901.

### Dyrekcja galic. Kasy oszczędności:

Kasyer:

Wiktor Osinduc.

Takwidator:  
Leopold Winiworski.

Audym Wiktorowicz

Dr. Jan Karol Sleszkowski

Naczelny budator:

### Komisya rewizyjna Wydziału:

Eng. Pietrożyński. Dr. Jarośław Kundaczkowski.

Dyrektor:

Dr. Edward Strojnowski

Dyrektor:

Karol Czanderow.

Dr. Adolf Litien

Dr. Edward Strojnowski

zastępca Dyrektora.

D.

FUNDUSZE ODRĘBNE  
i  
DEPOZYTA OBCE.



Spis załączników.

1. Fundusze odrębne, zostające pod zarządem Zakładu.
2. Depozyta obce.
3. Wykaz depozytów obcych według kategorii efektów i rodzaju depozytu.





# Fundusze odrębne,

## zostające pod zarządem Zakładu.

Oznaczenie funduszu	W walucie koronowej			
	kor.	h.	kor.	h.
<b>1. Fundacya nagród dla sług lwowskich imienia F. K. Laskowskiego:</b>				
Stan z dnia 1. stycznia 1901.:				
4 $\frac{1}{2}$ % listy hipoteczne gal. Banku hipotecznego im. wart. kor. 20.200 po kursie 98.50%	19,897	—		
W ciągu roku 1901. przybyło:				
za kupony od efektów	909	—		
za procent od lokacyi na rku bieżącym	14.90			
zysk na wylosowaniu 4 $\frac{1}{2}$ % listu hipotecznego galie. Banku hipotecznego im. wart. kor. 20.000	300	—		
ze zwwyżki kursu z dniem 31. grudnia 1901.	149.10	1.373		
łącznie	21.270	—		
W tymże czasie wypłacono na nagrody dla sług.	890	—		
Stan fundacyi z dniem 31. grudnia 1901.:				
4 $\frac{1}{2}$ % listy hipoteczne galie. Banku hipotecznego im. wart. kor. 20.800 po kursie 97.75%	20.333	—		
gotówka na rachunku bieżącym u Zakładu	48	—	20.380	—
<b>2. Fundacya stypendyjna dla dzieci urzędników i sług Zakładu:</b>				
Stan z dnia 1. stycznia 1901.: książeczka wkładowa Zakładu Nr. 28856	18,296	14		
W ciągu roku 1901. przybyło z procentu od wkładki	729	33		
łącznie	19,025	47		
W tymże czasie wypłacono na stypendyum	400	—		
Stan fundacyi z dniem 31. grudnia 1901. na książeczce wkładowej Zakładu			18.625	47
<b>Stan funduszków odrębnych z dniem 31. grudnia 1901.</b>			39.005	47

# Depozyta obce.

Rodzaj depozytu	Wartość imienna efektów	
1. Kaucye urzędników . . . . .	8.000	—
2. Efekta przyjęte na zastaw . . . . .	81.781	95
3. Efekta na pokrycie rachunków bieżących . . . . .	774.945	17
4. Depozyta w przechowaniu . . . . .	855.248	83
5. Depozyta różne . . . . .	1,720.710	57
Stan depozytów obcych z dniem 31. grudnia 1901 . . . . .	3,440.686	52

We Lwowie, dnia 31. grudnia 1901.

Kasyer:  
*Wiktor Osiadacz.*

Likwidator:  
*Leopold Witimowski.*

Naczelny buchalter:  
*Karol Czauderna.*

## Dyrekcya Gal. Kasy Oszczędności:

*Antym Nikorowicz.*  
Dyrektor.

*Dr. Jan Kanty Sleczkowski.*  
Dyrektor.

*Dr. Edward Strojnowski.*  
zastępcą Dyrektora.

## Komisya rewizyjna Wydziału:

*Eugeniusz Pierożypiski.*

*Dr. Jarosław Kulaczkowski.*

*Dr. Adolf Lilien.*

# Wykaz depozytów obcych

według kategorii efektów i rodzaju depozytu.

Nazwa efektu	z kuponem płatnym	Rodzaj depozytu					Razem
		kaucye urzędników	zastawy	podkład rków bieżących	depozyta w przechowaniu	depozyta różne	
Akcyje galic. Banku hipotecznego . . . . .	1/1. 1902.	.	.	.	7.200—	.	7.200—
Akcyje galic. Banku kredytowego . . . . .	.	.	.	.	.	36.000—	36.000—
Akcyje Banku anglo-austriackiego . . . . .	1/1. 1902.	.	.	12.000—	.	.	12.000—
Akcyje wiedeńskiego Banku związkowego . . . . .	1/1. 1902.	.	.	14.800—	.	.	14.800—
Akcyje Banku anstro-węgierskiego . . . . .	11. 1901.	.	.	.	1.400—	.	1.400—
Akcyje austr. Zakładu kredytowego dla h. i p. . . . .	1/1. 1902.	.	.	20.000—	.	.	20.000—
Akcyje kolei lwowsko-czeruiowieckiej . . . . .	1/5. 1902.	.	.	10.000—	.	.	10.000—
Akcyje kolei koszycko-bogumińskiej . . . . .	1/1. 1902.	.	.	45.600—	.	.	45.600—
Akcyje kolei północnej cesarza Ferdynanda . . . . .	1/1. 1902.	.	.	39.200—	.	.	39.200—
Akcyje kolei Elbthal . . . . .	1/1. 1902.	.	.	19.600—	.	.	19.600—
Akcyje wschodnio-czeskiego towarz. górniczego . . . . .	1/1. 1902.	.	.	.	1.600—	.	1.600—
Akcyje fabryki papieru „Steyrermühl“ . . . . .	1/1. 1902.	.	.	3.000—	.	.	3.000—
4% listy zastawne galic. Tow. kred. ziem. nieokresowe . . . . .	30/6. 1902.	.	.	60.000—	.	.	60.000—
Do przeniesienia . . . . .	.	.	.	224.200—	10.200—	36.000—	270.400—



## Nazwa efektu

z kuponem  
płatnym

## Rodzaj depozytu

Razem

	z kuponem płatnym	kaucye urzędników	zastawy	podkład rków bieżących	depozycja w przechowaniu	depozycja różna	Razem
Z przeniesienia	.	.	.	.	.	.	.
4 <sup>o</sup> listy zastawne galic. Tow. kred. ziem. 41-letnie	30/6. 1902.	.	.	224,200	10,200	36,000	270,400
4 <sup>o</sup> listy zastawne galic. Tow. kred. ziem. 56-letnie	30/6. 1902.	.	.	8,000	.	.	8,000
4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % listy zastawne Banku krajowego	30/6. 1902.	.	15,400	188,800	445,000	122,000	771,200
4 <sup>o</sup> listy zastawne Banku krajowego	30/6. 1902.	.	400	5,800	28,200	.	35,400
4 <sup>o</sup> listy zastawne Banku krajowego	30/6. 1902.	.	3,100	62,700	.	.	65,800
5% listy hipoteczne galic. Banku hipotecznego	1/3. 1902.	.	.	2,000	.	60,000	62,000
4 listy hipoteczne galic. Banku hipotecznego	1/5. 1902.	.	1,400	25,200	76,800	800,000	904,400
4% listy hipoteczne galic. Banku hipotecznego	1/5. 1902.	.	.	4,000	.	110,000	114,000
4 <sup>o</sup> listy zastawne Banku austro-węg. 40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> -letnie	1/4. 1902.	.	.	.	400	.	400
4% listy zastawne Banku austro-węg. 50-letnie	1/4. 1902.	.	.	.	.	60,000	60,000
5% listy zastawne domen państwowych	1/3. 1902.	.	.	2,640	.	.	2,640
4% austr. losy państwowe z roku 1860.	1/5. 1902.	.	3,200	600	200	.	4,000
Austr. losy państwowe z roku 1864.	.	.	600	400	.	.	1,000
Węgierskie losy państwowe z roku 1870.	.	.	2,000	200	300	.	2,500
Węgierskie losy Basilika z roku 1886.	.	.	10	.	.	.	10
4% losy Cisy z roku 1880.	1/4. 1902.	.	1,000	400	200	.	1,600
Do przeniesienia	.	.	27,110	526,940	561,300	1,188,000	2,303 350



# Nazwa efektu

## Rodzaj depozytu

### Razem

z kuponem  
płatnym

kaucye  
urzędników

zastawy

podkład rków  
bieżących

depozyta  
w przechowaniu

depozyta różne

Z przeniesienia

Losy austr. Czerwonego krzyża z roku 1882.

Losy węgier. Czerwonego krzyża z roku 1882.,

Losy włoskiego Czerwonego krzyża z roku 1885.

5% losy regulacyi Dunaju z roku 1870.,

Austr. losy kredytowe z roku 1858.

3% losy ogóln. austr. Zakładu kred. ziem. I. emisyi  
z roku 1880.

3% losy ogóln. austr. Zakładu kred. ziem. II emisyi  
z roku 1889.

4% losy węgier. Banku hipotecznego z roku 1884.

Losy fundacyi Rudolfa z roku 1864.

Losy miasta Budy z roku 1859.

Losy miasta Krakowa z roku 1872.

Losy miasta Wiednia z roku 1874.

2% losy serbskie z roku 1881.

4% obligacye galic. pożyczki krajowej z roku 1893.,

Do przeniesienia

## Nazwa efektu

## Rodzaj depozytu

## Razem

Nazwa efektu	z kuponem płatnym	Rodzaj depozytu					Razem
		kaucye urzędników	zastawy	podkład rków bieżących	depozycja w przechowaniu	depozycja różne	
Z przeniesienia	.	.	47.475 —	573.940 —	509.670 —	1.188.000 —	2.379.085 —
4% obligacye galic. funduszu propinacyjnego.	30.6. 1902.	.	2.400 —	16.400 —	43.600 —	.	62.400 —
4 1/2% obligacye propinacyjne węgierskie	1/1. 1902.	.	.	22.600 —	.	.	22.000 —
4 1/2% obligacye pożyczki miasta Lwowa z r. 1900.	1/3. 1902.	.	2.200 —	4.100 —	.	.	6.300 —
4 9/10% obligacye pożyczki miasta Lwowa z r. 1896	1/5. 1902.	.	10.000 —	.	.	.	10.000 —
4% obligacye indemnizacyjne węgierskie	1/5. 1902.	.	.	2.000 —	2.000 —	.	4.000 —
5% obligacye komunalne Banku krajowego II emisji	1/4. 1902.	.	200 —	24.000 —	57.000 —	.	81.200 —
4 1/2% obligacye komunalne Banku krajowego III. emisji	1/4. 1902.	.	.	2.600 —	.	.	2.600 —
4% obligacye kolejowe Banku krajowego	1/4. 1902.	.	.	15.200 —	.	.	15.200 —
4% obligacye pożyczki kolei Rudolfa z roku 1893.	1/1. 1902.	.	.	800 —	.	.	800 —
6% obligacye pożyczki bułgarskiej z roku 1889.	1/4. 1902.	.	.	.	500 —	.	500 —
4% priorytety kolei Rudolfa z roku 1884	1/4. 1902.	.	.	7.600 —	800 —	.	8.400 —
4% priorytety kolei Karola Ludwika	1/1. 1902.	.	.	.	400 —	.	400 —
4% priorytety kolei lwowsko-czerwiowieckiej nie- opodatkowane	1/5. 1902.	.	3.600 —	.	600 —	.	4.200 —
4% priorytety l. węgiersko-galicyskiej kolei z r. 1887.	1/1. 1902.	.	.	.	800 —	.	800 —
Do przeniesienia	.	.	65.875 —	608.640 —	675.370 —	1.188.000 —	2.597.885 —

## Nazwa efektu

## Rodzaj depozytu

## Razem

Nazwa efektu	z kuponem płatnym	Rodzaj depozytu					Razem
		kaucye urzędników	zastawy	podkład rków biegących	depozyta w przechowaniu	depozyta różne	
Z przeniesienia	.	.	65.875	668.640	675.370	1.188.000	2,597 885
4 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> przyorytety kolei północnej cesarza Ferdynanda z roku 1886.	1/3. 1902.	.	.	.	800	.	800
4 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> przyorytety kolei Pilsen-Priesen z roku 1894.	1/1. 1902.	.	.	.	300	.	300
4-2 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> austr. jednolita renta papierowa z roku 1868.	1/2. 1902.	.	200	1.800	1.000	.	3.000
4-2 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> austr. jednolita renta papierowa z roku 1868.	1/5. 1902.	.	3.400	4.000	7.200	.	14.600
4-2 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> austr. jednolita renta srebrna z roku 1868.	1/1. 1902.	.	.	1.200	400	.	1.600
4 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> węgierska renta złota	1/1. 1902.	.	.	21.600	.	.	21.600
4 <sup>o</sup> / <sub>100</sub> węgierska renta koronowa	1/6. 1902.	4.000	6.000	4.000	2.200	.	16.200
Książeczki wkładkowe i oszczędności	.	4.000	6.306 95	73.705 17	167.978 83	532.710 57	784 701 52
Razem	.	8.000	81.781 95	774.945 17	855.248 83	1,720.710 57	3,440.686 52





# W Y K A Z

ruchu wkładek, zysków i stanu funduszków:  
rezerwowego i emerytury

od powstania zakładu

po dzień 31. grudnia 1901. roku.







# ruchu wkładek, zysków i stanu

od powstania zakładu po

R u c h w k ł a										
W k ł a d k i				Z w r ó c e n i a				Stan kapitału włożonego po zważeniu wkładek ze zwróceniami i po dopi- saniu prowizyi narosłej		
mon. konw.				mon. konw.				mon. konw.		
stron	Zł.	kr.	dr.	stron	Zł.	kr.	dr.	stron	Zł.	kr. dr.
10.062	1,092.852	15	1	1.620	152.601	26	1	7.771	955.278	21 .
11.496	1,254.205	30	.	5.864	544.584	05	1	13.731	1,707.994	38 3
11.986	1,148.946	03	.	9.520	895.373	13	3	17.091	2,021.836	23 1
11.839	1,017.916	38	.	10.644	858.736	39	1	19.412	2,255.281	50 .
4.958	420.468	22	.	12.665	1,183.470	31	3	14.188	1,549.604	42 .
5.972	775.541	17	2	5.980	551.752	37	2	13.487	1,832.291	36 1
5.058	689.842	12	2	6.704	741.623	28	.	12.273	1,846.091	51 3
5.604	724.084	34	.	6.366	713.356	31	1	11.953	1,923.812	49 2
7.356	1,136.221	47	.	6.371	703.483	24	1	12.929	2,433.166	. .
8.231	1,429.076	50	.	7.167	940.560	39	3	13.900	3,021.945	40 1
7.060	1,104.421	01	.	9.186	1,390.058	42	.	12.518	2,840.836	40 3
7.427	1,395.558	43	.	7.543	1,101.586	40	1	12.791	3,246.873	04 .
7.265	1,061.516	06	2	8.222	1,291.589	32	2	12.490	3,130.138	17 .
8.054	1,033.513	52	.	7.255	1,047.486	45	2	13.076	3,234.489	18 3
8.664	979.303	07	3	7.190	1,009.115	59	3	14.013	3,325.201	01 1
121.032	15,263.468	19	02	112.297	13,125.380	17	.			
1 . . . .	16,026.641	74	.		13,781.649	30	.			

# KAZ

funduszków: rezerwowego i emerytury  
dzień 31. grudnia 1901.

d e k			W y k a z   z y s k ó w						Stan funduszków					
Prowizya przez wkładających uzyskana			Straty			Z y s k i			rezerwowego			emerytury		
skapitalizowana			wyplacona			funduszu rezerwowego			obrotowego					
mon. konw.			mon. konw.			mon. konw.			mon. konw.			mon. konw.		
Zł.	kr.	dr.	Zł.	kr.	dr.	Zł.	kr.	dr.	Zł.	kr.	dr.	Zł.	kr.	dr.
15.027	32	.	855	36	.	.	.	.	458	25	3	2.830	48	1
43.094	53	.	3.754	13	3	.	.	.	551	.	.	9.553	02	1
60.268	55	1	5.544	53	.	.	.	.	966	27	3	6.633	14	3
74.265	28	.	6.319	27	2	.	.	.	1.273	29	2	11.670	45	3
57.325	01	3	9.562	11	2	.	.	.	1.796	27	.	16.078	31	.
58.898	14	1	3.674	06	.	.	.	.	2.518	35	1	4.462	10	.
65.581	31	.	4.675	51	.	.	.	.	2.760	12	3	7.117	21	2
66.992	55	.	4.780	58	.	.	.	.	3.159	15	2	6.717	21	3
76.614	47	3	4.059	23	2	.	.	.	3.767	03	.	8.679	09	1
100.263	30	.	5.808	05	.	.	.	.	4.187	47	.	16.266	31	3
104.528	41	2	8.079	01	1	.	.	.	4.333	16	.	18.166	52	2
112.064	20	2	6.884	47	2	14.300	44	2	.	.	.	10.578	36	3
113.338	39	.	8.197	41	.	3.482	30	.	.	.	.	15.361	09	2
118.323	55	1	6.417	01	2	.	.	.	4.457	47	2	16.706	39	1
120.524	34	2	6.139	23	2	.	.	.	6.870	51	1	12.943	12	2
1.187.112	58	3	84.732	40	.	17.783	14	2	37.100	38	1	163.765	26	3
1.246.468	63	.	88.969	30	.	18.672	40	.	38.955	67	.	171.953	71	.
												190.692	59	.

Powstał w roku 1860.

## R u c h w k ł a

	W k ł a d k i			Z w r ó c e n i a			Stan kapitału włożonego po zważeniu wkładek ze zwrotami i po do- pisanu prowizyi narosłej		
	wal. austr.			wal. austr.			wal. austr.		
	stron	Żł.	kr.	stron	Żł.	kr.	stron	Żł.	kr.
% przeniesienia	121.032	16,026.641	74	112.297	13,781.649	30	.	.	.
W roku 1859	7.992	987.339	50	7.969	1,164.611	95	14.190	3,437.058	73
" " 1860	8.991	1,159.301	98	7.885	1,055.347	59	15.284	3,672.835	01
" " 1861	8.492	931.673	57	8.681	1,203.193	54	15.606	3,532.409	36
" " 1862	8.752	1,018.777	54	9.184	1,182.619	86	15.705	3,496.834	85
" " 1863	7.850	780.714	10	8.393	1,042.541	70	15.191	3,360.739	24
" " 1864	8.352	825.809	24	8.929	1,016.178	56	15.194	3,292.705	65
" " 1865	7.111	545.066	49	8.932	1,050.634	38	14.038	2,898.895	73
" " 1866	10.496	1,348.005	79	9.314	1,168.208	85	14.801	3,216.425	66
" " 1867	14.745	1,826.213	15	9.736	1,192.401	06	17.916	4,023.550	15
" " 1868	13.798	1,630.026	87	11.890	1,408.179	21	19.359	4,435.684	82
" " 1869	16.035	2,196.056	15	12.270	1,624.708	66	21.722	5,230.285	12
" " 1870	17.638	2,283.201	40	16.952	2,282.174	30	22.868	5,478.627	86
" " 1871	20.719	2,831.039	59	19.115	2,383.131	88	24.463	6,200.115	43
" " 1872	22.181	2,877.938	27	21.460	2,821.081	73	25.495	6,551.062	29
" " 1873	22.897	3,291.711	75	22.925	3,208.314	23	25.885	6,937.945	11
" " 1874	27.554	3,884.572	28	22.454	3,318.084	41	28.445	7,841.120	44
" " 1875	29.054	4,612.705	37	25.057	3,823.148	63	30.651	9,018.306	92
" " 1876	28.921	5,176.495	90	29.376	5,148.521	52	31.185	9,457.521	05
" " 1877	28.145	4,380.405	27	28.519	4,326.987	20	32.097	9,958.015	75
" " 1878	29.924	4,721.115	90	28.770	4,480.746	90	33.284	10,677.273	.
" " 1879	31.034	4,066.762	29	28.552	3,792.507	84	35.363	11,474.927	33
" " 1880	28.093	2,229.725	55	26.466	2,451.878	23	36.377	11,804.417	24
" " 1881	27.614	3,193.956	02	26.586	3,077.889	72	37.278	12,396.418	43
" " 1882	30.961	4,767.353	11	29.629	4,169.220	58	38.980	13,487.801	40
" " 1883	30.885	4,481.798	51	33.955	4,932.936	89	38.974	13,539.957	01
" " 1884	35.372	5,880.902	20	38.695	5,800.712	12	40.629	14,135.761	78
" " 1885	36.942	5,715.256	72	39.389	5,642.114	38	42.354	14,744.971	89
" " 1886	39.214	6,423.447	54	41.008	5,688.051	98	44.731	16,135.396	56
" " 1887	40.027	7,267.282	46	41.577	7,133.569	90	46.290	16,874.447	83
" " 1888	41.764	8,059.701	29	42.905	6,754.388	07	49.086	18,837.432	96
" " 1889	45.339	7,986.053	99	46.724	7,367.520	99	52.351	20,188.872	24
Do przeniesienia	847.924	123,477.081	53	824.694	115,493.256	16			



d a l s z y.)

d e k				Wykaz zysków								Stan funduszków			
Prowizya przez wkładających uzyskana				Straty		Z y s k i						rezerwowego		emerytury	
skapitalizowana		wypłacona		funduszu rezerwowego				obrotowego							
Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.	Zł.	kr.
1,246.468	63	88.969	30	18.672	40	38.955	67	171.953	71						
122.870	11	8.043	27	3.790	11	.	.	14.070	52 5	199.973	00 5				
131.821	89	6.936	49	.	.	15.651	98 5	24.120	53	159.204	08			28.065	84
131.094	32	6.412	41	.	.	4.511	20	20.159	36	179.216	47			35.980	06
128.267	81	7.860	97	.	.	11.212	80	22.468	62 5	200.725	89 5			46.306	96
125.731	99	6.403	66	7.039	33 5	.	.	18.497	94	201.409	50			58.225	48
122.335	73	6.335	45	.	.	8.493	01	17.395	39 5	215.153	90 5			69.920	87
111.757	97	6.205	72	10.944	47 5	.	.	16.178	02	215.938	61			79.311	66
137.732	99	9.138	43	.	.	16.692	83	22.108	89	253.440	33			83.398	42
173.312	40	9.399	33	.	.	19.633	21	18.574	39	285.047	93			76.620	10
190.287	1	11.395	11	.	.	11.929	39	29.234	25	312.411	57			82.247	18
223.252	81	14.321	59	.	.	23.585	33 5	27.328	81	361.040	60 5			88.334	66
247.315	64	18.912	75	.	.	11.738	22 5	27.898	96	308.347	31			101.285	21
273.579	86	19.888	26	.	.	20.888	30	32.474	63 5	416.322	07			108.494	86
294.090	32	22.557	58	.	.	6.335	84	34.970	37	406.779	48			115.373	04
303.485	30	26.268	50	.	.	13.616	83	5.534	52	408.408	16			120.625	77
336.687	46	26.399	58	.	.	21.269	76	67.607	12	432.998	63			132.610	83
387.629	74	31.493	99	.	.	37.063	29	53.029	51 5	507.019	14			148.711	13
411.239	75	44.399	99	9.143	32	.	.	8.409	06	528.008	72			156.108	07
447.076	63	34.154	70	.	.	46.932	21	79.401	46	587.805	62			168.328	66
478.888	25	35.444	21	.	.	38.983	15	66.491	.	669.333	44			181.665	91
523.399	88	27.196	94	.	.	81.849	23	137.317	54	794.715	01			206.805	61
551.642	59	18.088	16	.	.	56.647	44	127.885	44	892.910	02			218.567	26
475.934	89	21.359	23	.	.	57.134	31	138.562	05	1,000.030	91			228.833	94
493.229	44	26.716	84	.	.	16.078	52	76.875	92	1,119.391	57			234.985	25
503.293	99	32.415	18	.	.	48.848	84	104.998	69	1,423.138	43			243.131	10
515.614	69	32.814	87	.	.	86.696	17	69.041	31	1,535.494	13			266.875	67
536.067	77	35.015	63	.	.	91.971	99	70.922	10	1,617.678	96			275.761	82
585.029	11	33.089	33	.	.	61.818	19	83.388	52	1,656.585	30			284.231	84
605.338	71	44.502	66	6.945	54	.	.	60.157	35	1,647.406	47			285.705	56
657.671	91	38.594	63	.	.	146.825	25	131.139	25	1,840.496	36			300.927	56
732.906	28	44.003	93	.	.	133.266	01	121.764	43	2,024.914	78			312.813	22
12,205.046	87	794.744	69	56.535	18	1,128.568	98 5	1,899.959	68 5						

Ruch wkła									
	Wkładki			Zwrócenia			Stan kapitału włożonego po zważeniu wkładek ze zwróceniami i po dopisaniu prowizyi narosłej		
	wal. austr.			wal. austr.			wal. austr.		
	stron	Zł.	kr.	stron	Zł.	kr.	stron	Zł.	kr.
Z przeniesienia . . .	847.924	123,477.081	53	824.694	115,493.256	16	.	.	.
w roku 1890.	47.299	8,992.362	40	47.779	7,862.308	02	56.167	22,114.705	45
„ „ 1891.	48.871	8,738.568	47	50.777	8,355.093	19	59.206	23,358.637	53
„ „ 1892.	54.428	9,510.636	59	59.854	9,585.299	03	61.531	24,173.497	97
„ „ 1893.	61.276	10,551.460	33	62.090	10,008.532	59	65.356	25,658.149	36
„ „ 1894.	60.918	10,592.125	53	66.953	9,940.017	88	67.415	27,300.539	25
„ „ 1895.	64.170	11,447.473	31	72.049	11,694.436	71	69.510	28,081.738	61
„ „ 1896.	69.972	12,587.636	87	75.530	11,716.655	83	73.669	30,050.121	88
„ „ 1897.	73.976	13,452.663	67	81.872	12,650.056	26	76.675	32,022.248	45
„ „ 1898.	72.877	13,516.698	58	86.380	13,513.508	52	78.973	33,250.555	19
„ „ 1899.	68.863	18,290.015	41	87.725	21,196.195	92	73.789	31,446.338	84
		241,156.722	69		232,015,360	11			
w walucie koronowej		<b>koron</b>	<b>h.</b>		<b>koron</b>	<b>h.</b>		<b>koron</b>	<b>h.</b>
		482,313.445	38		464,030.720	22			
w roku 1900.	78.108	29,342.659	96	86.872	27,609.506	96	77.154	67,089.936	59
„ „ 1901.	88.265	32,354.893	52	96.555	33,036.260	61	81.755	68,932.488	41
	1,636.947	544,010.998	86	1,699.130	524,676.467	79			
Dodawszy do zwrócen wkładki . . . . .				1,636.947	544,010.998	86	Dodawszy obie		
okazuje się 57-letni obrót . . . . .				3,3 6 077	1 068,687.486	65	Okazuje się zysk wkła-		







# T O W A R Z Y S T W O

## GALICYJSKIEJ KASY OSZCZĘDNOŚCI

### WE LWOWIE.

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>*1. Dr. Władysław Abraham</li> <li>*2. Julian Abrysowski</li> <li>3. Stanisław Agopsowicz</li> <li>4. J. E. Stanisław hr. Badeni</li> <li>5. Dr. Oswald Balzer</li> <li>6. Aleksander Barwiński</li> <li>7. Dr. Edward Bauch</li> <li>8. J. E. Dr. Leon Biliński</li> <li>*9. Jerzy hr. Borkowski</li> <li>*10. Mieczysław hr. Borkowski</li> <li>11. Leon Bratkowski</li> <li>*12. Stanisław Ciuchciński</li> <li>13. Dr. Stanisław Dobiecki</li> <li>*14. Ignacy Drexler</li> <li>*15. Dr. Władysław Dulęba</li> <li>*16. Edmund Duniewicz</li> <li>17. Dr. Jan Dylewski</li> <li>*18. Alfred Dzikowski</li> <li>*19. Dr. Józef Ekielski</li> <li>20. Dr. Edward Festenburg</li> <li>*21. Aleksander Getritz</li> <li>22. Józef Gizowski</li> <li>*23. Dr. Stanisław Głabiński</li> <li>*24. Wincenty Gnoiński</li> <li>25. Roman hr. Gostkowski</li> <li>*26. Ferdynand Gross</li> <li>*27. Władysław Gubrynowicz</li> <li>28. Seweryn Henzel</li> <li>29. Antoni Jaegermann R. Dworu</li> <li>*30. Zygmunt Kędziński</li> <li>31. Dr. Henryk Kolischer</li> <li>32. Karol Kropiowski</li> <li>33. Dr. Jarosław Kułaczkowski</li> <li>*34. Kazimierz Laskowski R. Dworu</li> <li>*35. Ks. Zygmunt Lenkiewicz</li> <li>*36. Jan Lerski</li> <li>*37. Dr. Adolf Lilien</li> <li>38. J. E. Herman hr. Loeb</li> <li>39. J. O. ks. Andrzej Lubomirski</li> <li>40. Rafał Łępkowski</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>41. Dr. Godzimir Małachowski</li> <li>42. Dr. Antoni Małeck</li> <li>*43. Stanisław Markiewicz</li> <li>44. Edmund Mochnacki</li> <li>45. Franciszek Mozer</li> <li>46. Józef Mysłowski</li> <li>47. Julian Niedźwiecki</li> <li>*48. Stanisław Niezabitowski</li> <li>49. Zdzisław Onyszkiewicz</li> <li>50. Dr. Wiktor Opolski</li> <li>*51. Dr. Józef Pająk</li> <li>*52. Eugeniusz Pierożyński</li> <li>53. J. E. Dr. Leonard Pięta</li> <li>54. Dr. Tadeusz Pilat R. Dworu</li> <li>*55. Dr. Edward Podleński R. Dworu</li> <li>56. Stanisław Przyłuski</li> <li>57. Dr. Bronisław Radziszewski</li> <li>58. Albin Rayski</li> <li>*59. Edmund Riedl</li> <li>60. Dr. Emanuel Roński</li> <li>61. Tadeusz Romanowicz</li> <li>62. Dr. Erazm Romanowski</li> <li>*63. Andrzej Romaszkan</li> <li>64. Dr. Józef Rożański</li> <li>*65. Dr. Rudolf Różycki</li> <li>66. Dr. Romuald Schubert</li> <li>67. Jan Schulz</li> <li>*68. Karol Sklepiński</li> <li>69. Gustaw Seyfarth</li> <li>*70. Dr. Zygmunt Skowroński</li> <li>*71. Dr. Tadeusz Sołowij</li> <li>72. Ks. Jan Stopczyński</li> <li>*73. Dr. Edward Stroyński</li> <li>*74. Leon Syroczyński</li> <li>75. Albert Szkowron</li> <li>76. Władysław Tustanowski</li> <li>*77. Narcyz Ulmer</li> <li>78. Ludwik Winiarz</li> <li>*79. Korneli Winter</li> <li>80. Ks. Feliks Zabłocki</li> </ul> |
|---|---|

\* Oznaczeni gwiazdką byli obecni na Walnem Zgromadzeniu dnia 22. kwietnia 1902.

# Zarząd Galicyjskiej Kasy oszczędności we Lwowie.

## A. TOWARZYSTWO j. w.

### B. WYDZIAŁ.

*Przewodniczący: Stanisław Niezabitowski, j. w.*

*Zastępca przewodniczącego: Dr. Józef Paják, j. w.*

### CZŁONKOWIE j. w.

*Dr. Władysław Abraham*

*Ignacy Drexler*

*Dr. Stanisław Głabiński*

*Dr. Jarosław Kułaczkowski*

*Dr. Adolf Lilien*

*Eugeniusz Pjerożyński*

*Jan Schulz*

*Karol Sklepiński*

*Dr. Zygmunt Skowroński*

*Dr. Edward Stroynowski*

### C. D Y R E K C Y A.

#### *Dyrektorowie:*

*Antym Nikorowicz*

*Dr. Jan Kanty Steczkowski*

#### *Zastępca Dyrektora:*

*Dr. Edward Stroynowski, j. w.*

*Komisarz rządowy: Jan Adam Czeżowski, Rada c. k. Namiestnictwa.*

*Zastępca Komisarza rządowego: Stanisław Zimny, Rada c. k. Namiestnictwa.*

*Syndyk: Dr. Paweł Dąbrowski, Adwokat krajowy.*



## URZĘDNICY.

**Naczelny Buchalter:** Karol Czauderna

**Kasyer:** Wiktor Osiadacz

**Likwidator:** Leopold Wilimowski

**Rewidenci I. kl.:** { Eugeniusz Grużewski  
Jan Pazirski  
Zygmunt Szulakiewicz

**Sekretarz:** Adam Bartkowski

**Rewidenci II. kl.:** { Jan Górski  
Franciszek Żmudziński  
Walery Struszkiewicz

**Referent hipoteczny:** Filibert Czaykowski

**Adjunkci I. kl.:** { Jan Czabański  
Henryk Grabiński

**Adjunkci II. kl.:** { Walery Kaszyński  
Wincenty Zieniewski  
Piotr Tustanowski  
Emil Müller  
Antoni Królikowski

**Asystenci I. kl.:** { Juliusz Starkel  
Kazimierz Pełowski  
Emil Sarnicki  
Stefan Bobowski

**Asystenci II. kl.:** { Bronisław Radziszewski  
Edward Kienzler  
Michał Przestrzelski  
Józef Piórkiewicz  
Feliks Merunowicz

**Asystenci III. kl.:** { Antoni Liske  
Stanisław Czernicki

## PRAKTYKANCI.

Józef Czarnecki

Witołd Linhardt

Józef Jägermann

Bolesław Żołyński

Leon Zagórski



## S Ł U Ż B A.

*Maszynista :*      Teofil Liebich

*Woźny I. kl. :*      Józef Waszkoryk

*Woźni II. kl. :*    {    Karol Hofman  
                              Aleksander Kawecki  
                              Jan Czapla

*Woźni III. kl. :*    {    Andrzej Hanusek  
                              Józef Falkiewicz  
                              Jan Wilfahrt

